

GENÈSE 50 vs 1

KJV-lite™ VERSES

GENESIS 50 VS 1

www.libros.net/KJV-lite.html

1 And Joseph fell on the face of his father, and wept over him, and kissed him.

2 And Joseph commanded his servants the physicians to embalm his father: so the physicians embalmed Israel.

3 And for him forty days were required to complete this; for such is the period for those who are embalmed: and the Egyptians mourned for him seventy days.

4 And when the days of mourning were past, then Joseph spoke to the house of Pharaoh, saying, If now I have found favor in your eyes, please speak, in the hearing of Pharaoh, saying,

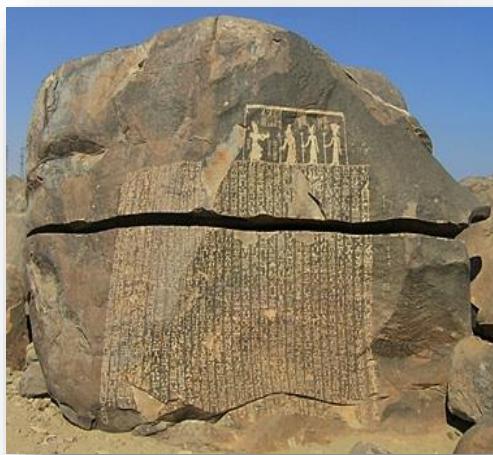
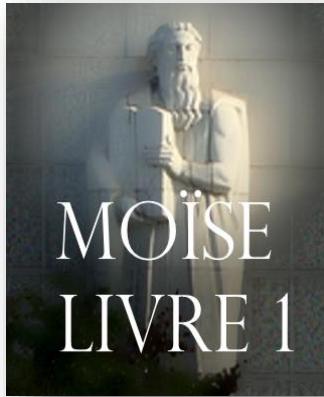
5 my father made me pledge, saying, Lo, I am soon to die.

In my grave which I dug for myself in the land of Canaan, there you will bury me. Now therefore let me go up, please, and bury my father, and I will return.

6 And Pharaoh said, Go up, and bury your father, as he made you pledge.

7 So Joseph went up to bury his father: and with him went up all the servants of Pharaoh, the elders of his house, and all the elders of the land of Egypt,

8 and all the household of Joseph, and his brothers, the household of his father: only their little ones, and their flocks, and their herds, they left in the land of Goshen.



1 Et Joseph tomba sur le visage de son père, pleura sur lui et l'embrassa.

2 Et Joseph ordonna à ses serviteurs les médecins d'embaumer son père: les médecins embaumèrent donc Israël.

3 Et pour lui, quarante jours étaient nécessaires pour achever cela; car telle est la période de ceux qui sont embaumés; et les Égyptiens pleurèrent soixante-dix jours pour lui.

4 Et quand les jours de deuil furent passés, Joseph parla à la maison de Pharaon, disant: Si maintenant j'ai trouvé grâce à tes yeux, je t'en prie, parle à l'audience de Pharaon, disant:

5 mon père m'a fait une promesse, disant: Lo, je vais bientôt mourir.

Dans ma tombe que j'ai creusée pour moi-même au pays de Canaan, vous m'enterrez. Maintenant, laissez-moi monter, s'il vous plaît, et enterrer mon père, et je reviendrai.

6 Et Pharaon dit: Monte, et enterre ton père, comme il te l'a promis.

7 Joseph monta donc pour enterrer son père; et avec lui montèrent tous les serviteurs de Pharaon, les anciens de sa maison et tous les anciens du pays d'Égypte,

8 et toute la maison de Joseph, et ses frères, la maison de son père: seuls leurs petits, et leurs troupeaux, et leurs troupeaux, ils sont partis dans le pays de Gosen.

GENÈSE 50 vs 1

KJV-lite™ VERSES

GENESIS 50 VS 1

www.libros.net/KJV-lite.html

Joseph in Egypt

9 And there went up with him both chariots and horsemen: it was a very great gathering.



10 And they came to the threshing-floor of Atad, which is beyond the Jordan,

and they mourned there with a great and very solemn lamentation: and he observed for his father mourning for seven days.

11 And when the inhabitants of the land, the Canaanites, saw the mourning at the threshing-floor of Atad, then they said, A grievous mourning is this to the Egyptians: therefore its name was called Abel-Mizraim, which is beyond the Jordan.

12 So did his sons for him

as he ordered them:

13 for his sons carried him to the land of Canaan, and buried him in the cave of the field of Machpelah, which Abraham bought from Ephron the Hittite, with the field for a possession of a burial place facing Mamre.

14 And Joseph after he buried his father, returned to Egypt, he and his brothers, and all who went up with him to bury his father.

15 And when the brothers of Joseph saw that their father was dead, they said, Perhaps Joseph will hate us, and will certainly repay us for all the evil which we did to him.

16 And they sent a message to Joseph, saying, Your father commanded before he died, saying,

Joseph en Egypte

9 Et il monta avec lui des chars et des cavaliers: ce fut un très grand rassemblement.

10 Et ils sont venus à l'aire de battage d'Atad, qui est au-delà du Jourdain,

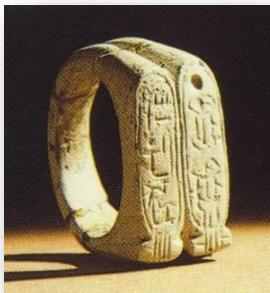
et ils y pleurèrent avec une lamentation grande et très solennelle; et il observa le deuil de son père pendant sept jours.

11 Et quand les habitants de la terre, les Cananéens, ont vu le deuil à l'aire de battage d'Atad, alors ils ont dit: C'est un deuil dououreux pour les Égyptiens: c'est pourquoi son nom s'appelait Abel-Mizraim, qui est au-delà du Jourdain.

12 Ses fils l'ont fait pour lui

comme il leur a ordonné:

13 car ses fils le portèrent au pays de Canaan, et l'enterrèrent dans la grotte du champ de Macpela, qu'Abraham acheta à Ephron le Hittite, avec le champ pour la possession d'un lieu de sépulture face à Mamre.



14 Et Joseph, après avoir enterré son père, retourna en Égypte, lui et ses frères et tous ceux qui montèrent avec lui pour enterrer son père.

15 Et quand les frères de Joseph ont vu que leur père était mort, ils ont dit: Peut-être que Joseph va nous haïr, et nous rendra certainement pour tout le mal que nous lui avons fait.

16 Et ils ont envoyé un message à Joseph, disant: Votre père a commandé avant sa mort, disant:

GENÈSE 50 vs 1

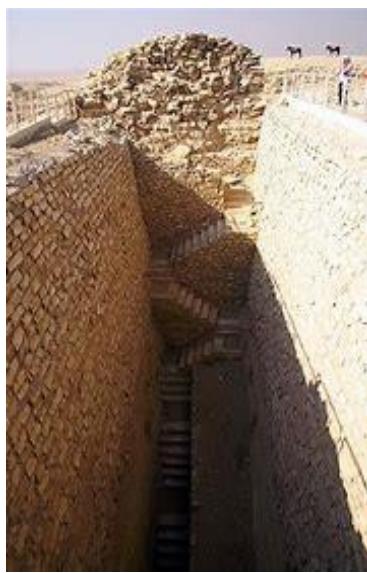
KJV-lite™ VERSES

GENESIS 50 VS 1

www.libros.net/KJV-lite.html

17 thus you will say to Joseph,

I ask you, please forgive the trespass of your brothers, and their sin for the evil they did to you: now forgive, please, for the trespass of the servants of the God of your father. And Joseph wept when they spoke to him.



The granaries of Joseph

18 And his brothers also went and fell down before his face; and they said, Indeed, we are your servants.

19 And Joseph said to them, Fear not: for am I in the place of God? / obviously, Joseph knew his place before the living God; it's a place that is very level for all... from the least indigent to the greatest leader, all who stand before the Lord God.

20 But as for you, you meant evil against me; but God meant it for good,

in order to bring about a day like this, to save alive many people.

21 Now therefore fear not: I will provide for you, and your little ones. And he comforted them, and spoke kindly to them.

22 So Joseph dwelt in Egypt,

he and the household of his father: and Joseph lived a hundred ten years.

23 And Joseph saw the children of Ephraim to the third generation: also the children of Machir the son of Manasseh who were brought up on the knees of Joseph / to the third generation; Joseph saw his children... half-Egyptian, who were greatly blessed,

17 tu diras ainsi à Joseph:

Je vous le demande, je vous prie de pardonner la faute de vos frères et leur péché pour le mal qu'ils vous ont fait: pardonnez maintenant, s'il vous plaît, pour la faute des serviteurs du Dieu de votre père. Et Joseph pleura quand ils lui parlèrent.

Les greniers de Joseph

18 Et ses frères allèrent aussi et tombèrent devant son visage; et ils dirent: En effet, nous sommes tes serviteurs.

19 Et Joseph leur dit: Ne craignez pas: car suis-je à la place de Dieu? / évidemment, Joseph connaissait sa place devant le Dieu vivant; c'est un endroit qui est très plat pour tous... du moins indigent au plus grand chef, tous ceux qui se tiennent devant le Seigneur Dieu.

20 Mais toi, tu voulais dire le mal contre moi; mais Dieu le voulait pour de bon,

afin de provoquer une journée comme celle-ci, pour sauver de nombreuses personnes.

21 Maintenant, n'ayez pas peur: je pourvoirai à vos besoins et à ceux de vos petits. Et il les a reconfortés et leur a parlé gentiment.

22 Joseph habitait donc en Egypte,

lui et la maison de son père; et Joseph vécut cent dix ans.

23 Et Joseph vit les enfants d'Éphraïm jusqu'à la troisième génération: aussi les enfants de Makir, fils de Manassé, qui furent élevés sur les genoux de Joseph / jusqu'à la troisième génération; Joseph a vu ses enfants... à moitié égyptiens, qui ont été grandement bénis,

GENÈSE 50 vs 1

KJV-lite™ VERSES

GENESIS 50 VS 1

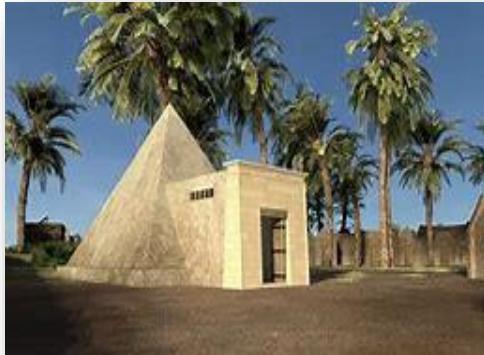
particularly **Ephraim**, who would become a commonwealth of nations; and **Manasseh**, who would become a great nation seen in the news in the last days of the gentiles, somewhere in the world going about their business; which business would include the assignment of: living in His word; and **taking the name of our great God to the ends of the earth**; as well as **enduing the endless missiles fired from those foreign and domestic whose allegiance is to the last govt** who resent all their prosperity and success.

²⁴ **And Joseph said to his brothers /** his 11 brothers: Ruben, Simeon, Levi, Zebulun, Issachar, Dan, Gad, Asher, Naphtali, Benjamin and **Judah**; and none of them were Jewish, though the children of Judah about 800 years later would be known as Jewish; by the way, see links to some of our favorite Jewish cousins: below. But back to Joseph:

I am dying: but God will surely take care of you, and bring you from this land to the land that He pledged to Abraham, to Isaac, and to Jacob.

²⁵ **And Joseph made the children of Israel pledge, saying, God will surely take care of you, and you will carry up my bones from here.**

²⁶ **So Joseph died, being a hundred ten years old: and they embalmed him, and he was put in a coffin in Egypt /** in recent years several significant artifacts such as the tomb of Joseph, and nine royal rings written in ancient Hebrew have been located in the archeological digs of Avaris Egypt, pointing to the truth of the life of Joseph, his father and 11 brothers, the children of Israel in Egypt.



en particulier **Ephraïm, qui allait devenir une communauté de nations;** ; et Manassé, qui allait devenir une grande nation vue dans les nouvelles des derniers jours des gentils, quelque part dans le monde qui vaquait à ses occupations; quelle entreprise comprendrait l'attribution de: vivre dans sa parole; **et portant le nom de notre grand Dieu jusqu'aux extrémités de la terre;** ainsi que **la poursuite des missiles sans fin tirés de ces étrangers et nationaux dont l'allégeance est au dernier gouvernement** qui ressentent toute leur prospérité et leur succès.

²⁴ **Et Joseph dit à ses frères /** ses 11 frères: Ruben, Siméon, Levi, Zabulon, Issachar, Dan, Gad, Aser, Naphthali, Benjamin et **Juda**; et aucun d'entre eux n'était juif, bien que les enfants de Juda environ 800 ans plus tard soient connus comme juifs; en passant, voir les liens vers certains de nos cousins juifs préférés: ci-dessous. Mais revenons à Joseph:

Je suis en train de mourir: mais Dieu prendra sûrement soin de vous et vous amènera de ce pays au pays qu'il a promis à Abraham, à Isaac et à Jacob.

²⁵ **Et Joseph promit aux enfants d'Israël de dire: Dieu prendra sûrement soin de toi, et tu porteras mes os d'ici.**

²⁶ **Joseph est donc mort à l'âge de cent dix ans: et ils l'ont embaumé, et il a été mis dans un cercueil en Égypte** ces dernières années, plusieurs artefacts importants tels que la tombe de Joseph, et neuf anneaux royaux écrits en hébreu ancien ont été localisés dans les fouilles archéologiques d'Aaris Égypte, montrant la vérité sur la vie de Joseph, son père et 11 frères, les enfants d'Israël en Égypte.

The Exodus Decoded / a timeline by
Simcha Jacobovici

7 000 frères et sœurs égyptiens chantant des chants de louange à notre Dieu